



4556, rue Principale, suite 300 Saint-Antoine, N.-B. E4V 1R3

**Réunion régulière
du conseil municipal
Ville de Champdoré**

PROCÈS-VERBAL

**16 juillet 2025 à 18 h 30
Édifice municipal**

PRÉSENTS: Marc Babineau, maire par intérim
Stephan Richard, maire suppléant
Donald Bastarache, conseiller
Léandre Bastarache, conseiller
Eugère Cormier, conseiller
Gilles Léger, conseiller
Michel Querry, directeur général et greffier

1. Ouverture de la réunion

Le maire par intérim Marc Babineau souhaite la bienvenue aux membres du conseil, aux employés et au public.

Le maire suppléant Stephan Richard procède à la reconnaissance du territoire non cédé des peuples autochtones.

2. Adoption de l'ordre du jour

2025-171

Proposé par le maire suppléant Stephan Richard, appuyé de conseiller Gilles Léger que l'ordre du jour soit accepté avec la modification suivante :

- 11. H – Trésorière;
- 13. Affaires nouvelles – lumières de rue chemin Pellerin.

Adoptée

**Regular Meeting
of the Municipal Council
Town of Champdoré**

MEETING MINUTES

**July 16, 2025, at 6:30 p.m.
Municipal Office**

PRESENT: Marc Babineau, Interim Mayor
Stephan Richard, Deputy Mayor
Donald Bastarache, Councillor
Léandre Bastarache, Councillor
Eugère Cormier, Councillor
Gilles Léger, Councillor
Michel Querry, Chief
Administrative Officer and Clerk

1. Call to Order

Interim Mayor Marc Babineau welcomes the council members, staff and the public to the meeting.

The Deputy Mayor Stephan Richard proceeds with the acknowledgment of the unceded territory of Indigenous Peoples.

2. Adoption of Agenda

2025-171

Moved by Deputy Mayor Stephan Richard, seconded by Councillor Gilles Léger that the agenda be accepted with the following modifications:

- 11.h – Treasurer;
- 13. New Business – Street lights Pellerin Road

Motion Carried

3. Déclaration de conflits d'intérêts

Aucun

4. Adoption des procès-verbaux

Procès-verbal 17 juin 2025

2025-172 Proposé par conseiller Donald Bastarache, appuyé de conseiller Eugène Cormier que le procès-verbal de la réunion régulière du conseil municipal soit accepté tel que présenté.

Adoptée

Procès-verbal 7 juillet 2025

2025-173 Proposé par le maire suppléant Stephan Richard, appuyé de conseiller Gilles Léger que le procès-verbal de la réunion extraordinaire du conseil municipal soit accepté tel que présenté.

Adoptée

5. Affaires découlant des procès-verbaux

Aucuns

6. Présentations du publique

Aucunes

7. Correspondances

Une lettre en date du 16 juin 2025, du ministère des Transports et de l'Infrastructure avisant la municipalité des demandes de financement pour 2028 sous le programme – Partenariat pour les routes provinciales-municipales.

3. Conflict of Interest Declarations

None

4. Adoption of the minutes

Minutes June 17, 2025

2025-172 Moved by Councillor Donald Bastarache, seconded by Councillor Eugène Cormier, that the minutes of the regular municipal council meeting be accepted as presented.

Motion carried

Minutes of July 7, 2025

2025-173 Moved by Acting Mayor Stephan Richard, seconded by Councillor Gilles Léger, that the minutes of the special meeting of the municipal council be accepted as presented.

Motion carried

5. Business Arising form the minutes

Nothing

6. Public Presentations

Nothing

7. Correspondence

A letter dated June 16, 2025, from the Department of Transportation and Infrastructure notifying the municipality of funding requests for 2028 under the Provincial-Municipal Road Partnership Program.

8. Rapport du maire par intérim

Les élus ont reçu les rapports hebdomadaires du maire par intérim Marc Babineau.

9. Rapport de la directrice générale par intérim

Aucuns rapports de la directrice générale par intérim Janice LeBlanc.

10. Rapports des comités

a. Administration, finance et ressources humaines

Une seule rencontre a eu lieu depuis la dernière réunion du conseil. Plusieurs points sont à l'ordre du jour de cette réunion publique du conseil municipal. Aussi, plusieurs dossiers sont en suspens.

b. Opérations municipales

Plusieurs sujets abordés durant la dernière réunion du comité d'opérations municipales tel que :

- La collecte des déchets solides intégré au système optimisé avec la CSRK en 2027.
- La mise en place du 4^e puits.
- La lagune de la rue Henri.
- Reconstruction des routes municipales.

c. Sécurité publique

Discussion avec Monsieur Jacques Ouellette de QUAD NB concernant les changements dans le processus du Highway usage permit.

Notre processus pour les VTT est d'établir un arrêté maître, ce que Quad NB et la province du Nouveau-Brunswick demande.

8. Interim Mayor's Report

The elected officials received weekly reports from the Interim Mayor Marc Babineau.

9. Acting Chief Administrative Officer's Report

No reports from Acting Chief Administrative Officer Janice LeBlanc.

10. Committee Reports

a. Administration, Finance and Human Resources

Only one meeting has taken place since the last council meeting. Several items are on the agenda for this public city council meeting. In addition, several issues are pending.

b. Municipal Operations

Plusieurs sujets abordés durant la dernière réunion du comité d'opérations municipales tel que :

- La collecte des déchets solides intégré au système optimisé avec la CSRK en 2027.
- La mise en place du 4^e puits.
- La lagune de la rue Henri.
- Reconstruction des routes municipales.

c. Public Safety

Discussion with Mr. Jacques Ouellette from QUAD NB regarding changes to the highway usage permit process.

Our process for ATVs is to establish a master order, which is what Quad NB and the province of New Brunswick are requesting.

d. Développement et vie communautaire

Aucun

e. Sentiers pour VTT et motoneiges

Aucun

f. Peuples autochtones

Aucun

g. Délimitations de la municipalité

Les étapes du processus de délimitations de la municipalité se continuent :

- Soumettre à la gouvernance locale la demande de délimitations de la municipalité.
- Opinion de Grand-Bouctouche.
- Sondage aux citoyens affectés par Poste Canada et en main propre.
- Rencontre le mardi 22 juillet 2025 avec les citoyens de McKees Mills afin d'avoir leur feedback.
- Soumission d'un rapport final.

11. Motions et résolutions

a. Article 68 (1) c, d, f, j – Loi sur la gouvernance locale

Huis Clos

2025-174

Proposé par conseiller Eugène Cormier, appuyé de conseiller Gilles Léger que le conseil municipal sorte en réunion à huis clos en vertu de la Loi sur la gouvernance locale, afin de discuter de dossiers qui correspondent aux articles 68 (1) c), d) f) et j)).

Adoptée

d. Development and Community Life

Nothing

e. ATV and Snowmobile Trails

Nothing

f. Indigenous Peoples

Nothing

g. Municipal Boundaries

The steps in the municipal boundary delimitation process are continuing:

- Submit the request for municipal boundary delimitation to the local government.
- Opinion of Grand-Bouctouche.
- Survey of affected citizens by Canada Post and hand delivery.
- Meeting on Tuesday, July 22, 2025, with the citizens of McKees Mills to obtain their feedback.
- Submission of a final report.

11. Motions and Resolutions

a. Article 68 (1) c, d, f, j – Local Governance Act

Closed meeting

2025-174

Moved by Councillor Eugène Cormier, seconded by Councillor Gilles Léger that the municipal council goes into a closed meeting pursuant to the Local Governance Act, in order to discuss matters that correspond to sections 68 (1) c), d) f) and j)).

Motion carried

2025-175 Proposé par conseiller Gilles Léger, appuyé de conseiller Léandre Bastarache que la réunion régulière reprenne son cours.

Adoptée

b. Demande de dérogation NID 25169152 et 25168758 – R1 à R2

2025-176 Proposé par conseiller Gilles Léger, appuyé de conseiller Eugène Cormier que la Ville de Champdoré demande la recommandation au Comité de révision et de planification de la Commission de services régionaux de Kent pour les propriétés portant les NID 25169152 et 25168758 tel que présenté.

Adoptée

c. Agent communautaire – Offre du DSFS

ATTENDU QU'une rencontre à eu lieu avec la direction des écoles Camille-Vautour et Mont-Carmel afin d'évaluer la faisabilité et la pertinence d'un partenariat

ATTENDU QUE le partenariat impliquerait la création de deux postes d'agents de développement communautaire, embauché par le DSF-S mais affecté en partage entre les écoles et la municipalité à un coût estimé de 72 000\$ annuellement pour une durée de trois ans;

ATTENDU QU'un soutien accru à l'organisation et à la mise en œuvre d'activités communautaires dans les quatre quartiers de Champdoré;

IL EST RÉSOLU QUE la ville de Champdoré accepte l'offre d'un partenariat du DSF-S.

2025-177

Proposé par conseiller Donald Bastarache et conseiller Gilles Léger.

Adoptée

2025-175

Moved by Councillor Gilles Léger, seconded by Councillor Léandre Bastarache that the regular meeting resume.

Motion carried

b. Derogation request PID 25169152 and 25168758 – R1 to R2

2025-176

Moved by Councillor Gilles Léger, seconded by Councillor Eugène Cormier that the Town of Champdoré requests the recommendation to the Review and Planning Committee of the Kent Regional Services Commission for the property-bearing PIDs 25169152 and 25168758 as presented.

Motion carried

c. Community Agent – DSFS offer

WHEREAS a meeting was held with the principals of Camille-Vautour and Mont-Carmel schools to assess the feasibility and relevance of a partnership.

WHEREAS the partnership would involve the creation of two community development officer positions, hired by the DSF-S but shared between the schools and the municipality at an estimated cost of \$72,000 annually for a three-year period;

WHEREAS increased support for the organization and implementation of community activities in Champdoré's four neighborhoods;

BE IT RESOLVED THAT the Town of Champdoré accepts the DSF-S partnership offer.

2025-177

Moved by Councillor Donald Bastarache, seconded by Councillor Gilles Léger.

Motion carried

d. Fond de réserve – parc communautaire de Sainte-Marie

ATTENDU QU'un montant de 15 000\$ avait été mis dans le fonds de réserve de fonctionnement général pour le projet du parc communautaire de Sainte-Marie;

ATTENDU QUE le projet en question est débuté depuis quelques semaines;

IL EST RÉSOLU QU'un montant de 15 000\$ soit remis au fonctionnement général afin de payer des factures pour ledit projet.

2025-178 Proposé par conseiller Léandre Bastarache, appuyé de conseiller Donald Bastarache.

Adoptée

e. Frais d'eau et d'égouts

2025-179 Proposé par conseiller Eugène Cormier, appuyé de conseiller Gilles Léger que la facturation d'eau et d'égout sanitaire soit seulement envoyée au propriétaire suite à la confirmation de la Commission de services régionaux de Kent que la construction sur la propriété NID 25497173 est achevée et que le développement répond aux critères de la commission.

Adoptée

f. Acceptation nouveaux pompiers

ATTENDU QUE Luc Comeau, Danik Léger, Justin Lewis et Matt McCarron ont complété avec succès leur période de probation en tant que membres du Service d'incendie de Saint-Antoine;

ATTENDU QUE le chef pompier a recommandé leurs acceptations officielles en tant que pompier en règle du service;

d. Reserve Fund – Sainte-Marie Community Park

WHEREAS an amount of \$15,000 had been set aside in the general operating reserve fund for the Sainte-Marie community park project;

WHEREAS the project in question has been underway for several weeks;

BE IT RESOLVED THAT THE amount of \$15,000 be returned to general operations to pay invoices for said project.

2025-170 Moved by Councillor Léandre Bastarache, seconded by Councillor Donald Bastarache.

Motion carried

e. Water and sewer fees

2025-179 Moved by Councillor Eugène Cormier, seconded by Councillor Gilles Léger that water and sanitary sewer billing only be sent to the property owner following confirmation from the Kent Regional Services Commission that construction on the PID 25497173 property has been completed and that the development meets the commission's criteria.

Motion carried

f. Accepting new Firefighters

WHEREAS Luc Comeau, Danik Léger, Justin Lewis and Matt McCarron have successfully completed their probationary period as members of the Saint-Antoine Fire Department;

WHEREAS the Fire Chief has recommended their official acceptance as firefighters in good standing with the department;

IL EST RÉSOLU QUE le Conseil de la Ville de Champdoré accepte par la présente Luc Comeau, Danik Léger, Justin Lewis et Matt McCarron à titre de pompiers au sein du Service d'incendie de Saint-Antoine, et ce, avec effet immédiat.

2025-180 Proposé par conseiller Gilles Léger, appuyé
de conseiller Eugène Cormier.
Adoptée

g. Déchets solides

ATTENDU QUE la Ville de Champdoré s'engage à assurer une gestion efficace et efficiente des déchets solides pour ses résidents;

ATTENDU QUE la Commission des services régionaux de Kent (CSRK) coordonne un contrat régional de gestion des déchets solides pour l'année 2027 afin de promouvoir la cohérence, la rentabilité et la responsabilité environnementale parmi ses communautés membres;

ATTENDU QUE la Ville de Champdoré a examiné la proposition et appuie l'approche collaborative en matière de gestion des déchets solides telle que facilitée par la CSRK;

IL EST RÉSOLU QUE le Conseil de la Ville de Champdoré accepte de participer au contrat de gestion des déchets solides de 2027 coordonné par la Commission des services régionaux de Kent;

IL EST ÉGALEMENT RÉSOLU QUE la Ville de Champdoré collabore avec la CSRK pour satisfaire à toute exigence administrative, financière ou opérationnelle nécessaire à sa participation au contrat.

BE IT RESOLVED THAT the Council of the Ville de Champdoré hereby accepts Luc Comeau, Danik Léger, Justin Lewis and Matt McCarron as firefighters with the Saint-Antoine Fire Department, effective immediately.

2025-180 Moved by Councillor Gilles Léger, seconded
by Councillor Eugène Cormier.
Motion carried

g. Solid Waste

WHEREAS the Town of Champdoré is committed to ensuring effective and efficient solid waste management for its residents;

WHEREAS the Kent Regional Services Commission (KRSC) is coordinating a regional solid waste management contract for the year 2027 to promote consistency, cost effectiveness and environmental responsibility among its member communities;

WHEREAS the Ville de Champdoré has reviewed the proposal and supports the collaborative approach to solid waste management as facilitated by the KSRC;

BE IT RESOLVED THAT the Council of the Ville de Champdoré agrees to participate in the 2027 solid waste management contract coordinated by the Kent Regional Services Commission;

BE IT FURTHER RESOLVED THAT the Ville de Champdoré will work with the KSRC to fulfill any administrative, financial or operational requirements necessary for its participation in the contract.

Proposé par conseiller Eugène Cormier,
appuyé de conseiller Léandre Bastarache.

Adoptée

h. Trésorière par intérim

ATTENDU QUE la ville de Champdoré a besoin d'une trésorière;

IL EST RÉSOLU QUE Janice LeBlanc soit nommée trésorière pour la ville de Champdoré.

Proposé par conseiller Donald Bastarache,
appuyé de conseiller Gilles Léger.

Adoptée

12. Affaires non terminées

La ville de Champdoré tient à remercier l'organisme **Communauté en fleurs** de s'avoir déplacer afin de venir explorer notre belle communauté. Les employés et la communauté en général se sont mobilisé pour cette occasion.

Nous attendons le rapport final de l'organisme avec impatience.

13. Affaires nouvelles

Lumières de rues – chemin des Pellerins,

Proposé par conseiller Léandre Bastarache, appuyé de conseiller Donald Bastarache que le directeur des opérations municipales et de la sécurité publique approche Énergie NB afin de faire l'installation de cinq poteaux d'électricité et de lumières sur le chemin des Pellerins à Sainte-Marie, du coin de la route 515. Ce projet fera parti du projet de contribution.

Adoptée

Moved by Councillor Eugène Cormier,
seconded by Councillor Léandre Bastarache.

Motion carried

h. Interim Treasurer

WHEREAS the town of Champdoré needs a treasurer;

BE IT RESOLVED THAT Janice LeBlanc be appointed treasurer for the town of Champdoré.

Moved by Councillor Donald Bastarache,
seconded by Councillor Gilles Léger.

Motion carried

12. Unfinished business

The town of Champdoré would like to thank the Community in Bloom organization for coming to explore our beautiful community. Employees and the community at large rallied together for this occasion.

We eagerly await the organization's final report.

13. New Business

Street lights – Chemin des Pellerins

Moved by Councillor Léandre Bastarache, seconded by Councillor Donald Bastarache, that the Director of Municipal Operations and Public Safety approach NB Power to install five utility poles and lights on Chemin des Pellerins in Sainte-Marie, at the corner of Route 515. This project will be part of the contribution project.

Motion carried

14. Questions du public

Aucunes questions.

15. Levée de la réunion

La levée de la réunion fut proposée par conseiller Léandre Bastarache.



Marc Babineau
Maire par intérim – Interim Mayor

14. Questions form the Public

None

15. Adjournment

The adjournment of the meeting was moved by Councillor Léandre Bastarache.



Michel Querry
Directeur général et greffier
Chief Administrative Officer and Clerk